



TECHNICKÝ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV STAVEBNÍ PRAHA, s.p.
Technical and Test Institute for Construction Prague, SOE
Akreditovaná zkušební laboratoř, Autorizovaná osoba, Notifikovaná osoba, Oznámený subjekt, Subjekt pro technické posuzování, Certifikační orgán, Inspekční orgán / Accredited Testing Laboratory, Authorized Body, Notified Body, Technical Assessment Body, Certification Body, Inspection Body, Prosecká 811/76a, 190 00 Praha 9 - Prosek, Czech Republic

Jednostka notyfikowana 1020

CERTYFIKAT ZGODNOŚCI ZAKŁADOWEJ KONTROLI PRODUKCJI

Nr 1020 - CPR – 030054505

Zgodnie z Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) Nr 305/2011 z dnia 9 marca 2011 r. (Rozporządzenie CPR), niniejszy certyfikat odnosi się do wyrobu budowlanego :

**Kominy i systemy kanałów powietrznych
do urządzeń z zamkniętą komorą spalania**
Część 2: Kanały spalinowe i powietrzne do indywidualnych urządzeń z zamkniętą komorą spalania

Brata Ferro K

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20040 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20050 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20060 O100

Brata Ferro T

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20040 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20050 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20060 O100

Wprowadzany na rynek pod nazwą lub marką, lub znakiem towarowym producenta:



HENKOR, J.M.Kordylak - Spółka Jawna
87-875 Topólka, Debianki 4a, PL

i wyprodukowany w zakładzie produkcyjnym:

HENKOR, J.M.Kordylak - Spółka Jawna
87-875 Topólka, Debianki 4a, PL

Niniejszy certyfikat potwierdza, że wszystkie postanowienia dotyczące oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych, określone w załączniku ZA normy

EN 14989-2:2007

w systemie 2+ są stosowane oraz że

zakładowa kontrola produkcji spełnia wszystkie wymagania określone powyżej.

Niniejszy certyfikat został wydany po raz pierwszy w dniu **2017-09-18** i pozostaje ważny, dopóki się normy zharmonizowane, wyrób budowlany, procedury oceny i weryfikacji stałości właściwości lub warunki produkcji w zakładzie nie ulegną istotnej zmianie lub jednostka notyfikowana do certyfikacji zakładowej kontroli produkcji zawiesić lub unieważnić tego certyfikatu.

Pilzno, 2017-09-18



Pieczęć jednostki notyfikowanej 1020

Mgr. inż. Alexander Trinner
zastępca kierownika osoby notyfikowanej 1020



TECHNICKÝ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV STAVEBNÍ PRAHA, s.p.
Technical and Test Institute for Construction Prague, SOE
Akreditovaná zkušební laboratoř, Autorizovaná osoba, Notifikovaná osoba, Oznamovaný subjekt, Subjekt pro technické posuzování, Certifikační orgán, Inspekční orgán / Accredited Testing Laboratory, Authorized Body, Notified Body, Technical Assessment Body, Certification Body, Inspection Body. Prosecká 811/76a, 190 00 Praha 9 - Prosek, Czech Republic

Oznamovaný subjekt 1020

OSVĚDČENÍ

O SHODĚ ŘÍZENÍ VÝROBY

certificate of conformity of the factory production control

č. 1020 – CPR – 030054505

V souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 305/2011 ze dne 9. března 2011 (nařízení o stavebních výrobcích nebo CPR) se vydává toto osvědčení pro stavební výrobek:

Komíny – Požadavky a zkušební metody pro kovové komíny a materiálově nezávislé přívodní vzduchové průduchy pro uzavřené spotřebiče paliv

Část 2: Spalinové a přívodní vzduchové průduchy pro uzavřené spotřebiče paliv

Brata Ferro K

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20040 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20050 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20060 O100

Brata Ferro T

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20040 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20050 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20060 O100



uvedené na trh pod jménem nebo firmou nebo ochrannou známkou výrobce

HENKOR, J.M.Kordylak - Spółka Jawna

87-875 Topólka, Debianki 4a, PL

a vyrobené ve výrobním závodě

HENKOR, J.M.Kordylak - Spółka Jawna

87-875 Topólka, Debianki 4a, PL

Toto osvědčení prokazuje, že všechna ustanovení týkající se posuzování a ověřování stálosti vlastností popsaná v příloze ZA normy

EN 14989-2:2007

podle systému 2+ byla uplatněna a že

řízení výroby je ve shodě s příslušnými požadavky.

Toto osvědčení bylo poprvé vydáno **2017-09-18** a zůstává v platnosti, dokud se harmonizovaná norma, stavební výrobek, postupy posuzování a ověřování stálosti vlastností ani výrobní podmínky v místě výroby výrazně nezmění nebo pokud oznamovaný subjekt pro osvědčení řízení výroby nepozastaví nebo nezruší platnost tohoto osvědčení.

Plzeň, 2017-09-18



Razítko oznamovaného subjektu 1020

Ing. Alexander Trinner
zástupce vedoucího oznamovaného subjektu 1020



TECHNICKÝ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV STAVEBNÍ PRAHA, s.p.
Technical and Test Institute for Construction Prague, SOE
Akreditovaná zkušební laboratoř, Autorizovaná osoba, Notifikovaná osoba, Oznamovaný subjekt, Subjekt pro technické posuzování, Certifikační orgán, Inspekční orgán / Accredited Testing Laboratory, Authorized Body, Notified Body, Technical Assessment Body, Certification Body, Inspection Body. Prosecká 811/76a, 190 00 Praha 9 - Prosek, Czech Republic

Notified Body 1020

CERTIFICATE OF CONFORMITY OF FACTORY PRODUCTION CONTROL

No. 1020 – CPR – 030054505

In compliance with Regulation 305/2011/EU of the European Parliament and of the Council of 9 March 2011 (the Construction Products Regulation or CPR), this certificate applies to the construction product:

Chimneys - Requirements and test methods for metal chimneys and material independent air supply ducts for roomsealed heating applications

Part 2: Flue and air supply ducts for room sealed appliances

Brata Ferro K

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20040 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20050 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20060 O100

Brata Ferro T

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20040 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20050 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20060 O100



placed on the market under the name or trade mark of

HENKOR, J.M.Kordylak - Spółka Jawna

87-875 Topólka, Debianki 4a, PL

and produced in the manufacturing plants

HENKOR, J.M.Kordylak - Spółka Jawna

87-875 Topólka, Debianki 4a, PL

This certificate attests that all provisions concerning the assessment and verification of constancy of performance described in Annex ZA of the standard

EN 14989-2:2007

under system 2+ are applied and that

the factory production control is assessed to be in conformity with the applicable requirements.

This certificate was first issued on **2017-09-18** and will remain valid as long as neither the harmonised standard, the construction product, the AVCP methods nor the manufacturing conditions in the plant are modified significantly, unless suspended or withdrawn by the notified factory production control certification body.

Pilsen, 2017-09-18



The stamp of the Notified Body 1020

Ing. Alexander Trinner
Deputy manager of the Notified Body



TECHNICKÝ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV STAVEBNÍ PRAHA, s.p.
Technical and Test Institute for Construction Prague, SOE

Akreditovaná zkušební laboratoř, Autorizovaná osoba, Notifikovaná osoba, Oznamovaný subjekt, Subjekt pro technické posuzování, Certifikační orgán, Inspekční orgán / Accredited Testing Laboratory, Authorized Body, Notified Body, Technical Assessment Body, Certification Body, Inspection Body. Prosecká 811/76a, 190 00 Praha 9 - Prosek, Czech Republic

Pilnvarotā iestāde Nr. 1020

ATBILSTĪBAS SERTIFIKĀTS RAŽOTNES PRODUKCIJAS KONTROLES SERTIFIKĀTS

Nr. 1020 – CPR – 030054505

Saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 305/2011 (2011. gada 9. marts), ar ko nosaka saskaņotus būvizrādājumu tirdzniecības nosacījumus (Būvizrādājumu regula jeb CPR), tiek izdots sertifikāts būvizrādājumam:

**Dūmeņi - Prasības un testi metāla dūmeņiem un jebkāda materiāla gaisvadiem, kas paredzēti slēgtai apkurei
2 dalis. Dūmvads un gaisvadi slēgtās apkures ierīcēm**

Brata Ferro K

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20040 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20050 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20060 O100

Brata Ferro T

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20040 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20050 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20060 O100



ko tirgū izvieto ražotājs vai kas palaists tirgū ar preču zīmi

HENKOR, J.M.Kordylak - Spółka Jawna

87-875 Topólka, Debianki 4a, PL

un kas izgatavots ražotnē

HENKOR, J.M.Kordylak - Spółka Jawna

87-875 Topólka, Debianki 4a, PL

Šis sertifikāts apliecina, ka ir ievērotas visas prasības, kas skar atbilstības apliecināšanu un noteiktās īpašības atbilstoši standartam

14989-2:2007

pielikumam ZA

saskaņā ar 2+ sistēmu, un ka

ražošanas vadība atbilst attiecīgajām prasībām.

Šis sertifikāts pirmoreiz izsniegts **2017-09-18** un paliek spēkā tik ilgi, kamēr netiek būtiski mainīts harmonizētais standarts, būvizrādājums, īpašību apliecināšanas kārtība, ražošanas apstākļi ražotnē vai kamēr paziņotā iestāde neaptur vai neatceļ šā sertifikāta derīgumu.



Plzeň, 2017-09-18

Pilnvarotās iestādes Nr. 1020 zīmogs

Ing. Alexander Trinner

Pilnvarotās iestādes pārstāvis



TECHNICKÝ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV STAVEBNÍ PRAHA, s.p.
Technical and Test Institute for Construction Prague, SOE
Akreditovaná zkušební laboratoř, Autorizovaná osoba, Notifikovaná osoba, Oznamovaný subjekt, Subjekt pro technické posuzování, Certifikační orgán, Inspekční orgán / Accredited Testing Laboratory, Authorized Body, Notified Body, Technical Assessment Body, Certification Body, Inspection Body. Prosecká 811/76a, 190 00 Praha 9 - Prosek, Czech Republic

Notifikuotoji įstaiga 1020

GAMYBOS KONTROLĖS ATITIKTIES SERTIFIKATAS

Nr. 1020 – CPR – 030054505

Remiantis 2011 m. kovo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) Nr. 305/2011 (statybos produktų reglamentu arba SPR), šis sertifikatas taikomas tokiam statybos produktui:

**Dūmtraukiai. Izoliuotų šildytuvų metalinių
dūmtraukių ir oro tiekimo kanalų iš įvairių
medžiagų reikalavimai ir bandymo metodai.**

2 dalis. Izoliuotų prietaisų dūmtakiai ir oro tiekimo kanalai

Brata Ferro K

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20040 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20050 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20060 O100

Brata Ferro T

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20040 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20050 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20060 O100



pateiktam į rinką šiuo pavadinimu arba firmos vardu, arba su gamintojo prekės ženklu

HENKOR, J.M.Kordylak - Spółka Jawna

87-875 Topólka, Debianki 4a, PL

ir pagamintam gamykloje

HENKOR, J.M.Kordylak - Spółka Jawna

87-875 Topólka, Debianki 4a, PL

Šis sertifikatas patvirtina, kad visos nuostatos susijusios su eksploatacinių savybių pastovumo vertinimu ir tikrinimu, aprašytos ZA standarto priede

EN 14989-2:2007

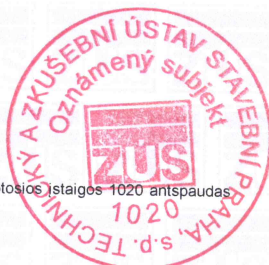
ZA priede, yra 2+ sistemoje taikomos ir kad

gamybos kontrolė atitinka nustatytus reikalavimus.

Šis sertifikatas pirmą kartą išduotas **2017-09-18** ir galioja iki tol, kol iš esmės nepasikeis darnusis standartas, statybos produktas, eksploatacinių savybių pastovumo vertinimo ir tikrinimo procedūros, nei gamybos sąlygos gamybos vietoje, arba kol notifikuotoji įstaiga, išduodanti gamybos kontrolės sertifikatą, nesustabdys ar nepanaikins šio sertifikato galiojimo.

Plizeň, 2017-09-18

Notifikuotosios įstaigos 1020 antspaudas



Ing. Alexander Trinner
Notifikuotosios įstaigos direktoriaus pavaduotojas



TECHNICKÝ A ZKUŠEBNÍ ÚSTAV STAVEBNÍ PRAHA, s.p.
Technical and Test Institute for Construction Prague, SOE
Akreditovaná zkušební laboratoř, Autorizovaná osoba, Notifikovaná osoba, Oznamovaný subjekt, Subjekt pro technické posuzování, Certifikační orgán, Inspekční orgán / Accredited Testing Laboratory, Authorized Body, Notified Body, Technical Assessment Body, Certification Body, Inspection Body. Prosecká 811/76a, 190 00 Praha 9 - Prosek, Czech Republic

Нотифицированное лицо 1020

СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ УПРАВЛЕНИЯ ПРОИЗВОДСТВОМ

№ 1020 – CPR – 030054505

В соответствии с постановлением Европейского парламента и Совета ЕС № 305/2011 от 9 марта 2011 года (постановление о строительной продукции или CPR) выдан настоящий сертификат на строительное изделие:

Трубы дымовые.

Требования и методы испытаний металлических дымовых труб и каналов подачи воздуха, независимых от материалов, для отопительных установок закрытого типа.

Часть 2. Каналы подачи воздуха и отвода дыма для бытовых устан

Brata Ferro K

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20040 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20050 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20060 O100

Brata Ferro T

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20040 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20050 O100

EN 14989-2 T200 P1 W V_M L20060 O100



введенное на рынок под название или компанией или товарным знаком изготовителя:

HENKOR, J.M.Kordylak - Spółka Jawna

87-875 Topólka, Debianki 4a, PL

и изготовленное на заводе-изготовителе:

HENKOR, J.M.Kordylak - Spółka Jawna

87-875 Topólka, Debianki 4a, PL

Настоящий сертификат подтверждает, что все положения, касающиеся оценки и проверки постоянства свойств, описанные в приложении ZA нормы

EN 14989-2:2007

согласно системе 2+ были применены и что

управление производством соответствует требованиям.

Настоящий сертификат был впервые выдан **2017-09-18** и остается в силе до тех пор, пока гармонизированный стандарт, строительное изделие, методы оценки и проверки постоянства свойств или производственные условия на заводе не будут существенно изменены или пока уполномоченный орган по сертификации управления производством не приостановит или не отменит действительность настоящего сертификата.

Пльзень, 2017-09-18



инж. Александер Триннер
заместитель начальника нотифицированного лица

Печать нотифицированного лица 1020